

Số: **696** /QĐ-XPVPHC

Bắc Giang, ngày **12** tháng 5 năm 2016

**QUYẾT ĐỊNH**

**Xử phạt vi phạm hành chính về bảo vệ môi trường**

Căn cứ Điều 57, Điều 68 Luật Xử lý vi phạm hành chính;

Căn cứ Nghị định số 179/2013/NĐ-CP ngày 14/11/2013 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường;

Căn cứ Biên bản vi phạm hành chính số 10/BB-VPHC do ông Nguyễn Đức Hùng - Cán bộ Phòng Cảnh sát phòng chống tội phạm về môi trường thuộc Công an tỉnh Bắc Giang lập hồi 08 giờ 40 phút ngày 09/5/2016 tại Trụ sở làm việc Công an xã Song Khê, xã Song Khê, thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang;

Căn cứ kết quả xác minh và các tài liệu có trong hồ sơ;

Xét đề nghị của Giám đốc Công an tỉnh tại Tờ trình số 363/TTr-CAT ngày 10/5/2016;

Tôi: Nguyễn Văn Linh; Chức vụ: Chủ tịch UBND tỉnh;

Đơn vị: UBND tỉnh Bắc Giang,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Xử phạt vi phạm hành chính đối với: Công ty TNHH Bắc Hà.

Lĩnh vực hoạt động: Sản xuất giấy Kraft.

Địa chỉ: Xã Song Khê, thành phố Bắc Giang, tỉnh Bắc Giang.

Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty trách nhiệm hữu hạn hai thành viên trở lên mã số doanh nghiệp 2400102899, đăng ký lần đầu ngày 30/01/1993, đăng ký thay đổi lần thứ 14 ngày 21/8/2013, do phòng Đăng ký kinh doanh thuộc Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bắc Giang cấp.

Đã thực hiện hành vi vi phạm hành chính sau:

Xả nước thải vượt quy chuẩn kỹ thuật về chất thải từ 10 lần trở lên trong trường hợp thải lượng nước thải từ 100 m<sup>3</sup>/ngày (24 giờ) đến dưới 200 m<sup>3</sup>/ngày (24 giờ) (nước thải sản xuất của Công ty TNHH Bắc Hà tại điểm xả thải ra môi trường có thông số Tổng chất rắn lơ lửng (TSS) vượt 15 lần so với giới hạn cho phép tại cột B1, giá trị C<sub>max</sub>, QCVN 12-MT: 2015/BTNMT - Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về nước thải công nghiệp giấy và bột giấy, với lưu lượng nước thải khoảng 150 m<sup>3</sup>/ngày (24 giờ)); quy định tại điểm h khoản 4 Điều 13 Nghị định số 179/2013/NĐ-CP ngày 14/11/2013 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

- Hình thức xử phạt chính: Phạt tiền 310.000.000 đồng (Ba trăm mười triệu đồng).

- Hình thức xử phạt bổ sung: Đình chỉ hoạt động xả nước thải vượt quy chuẩn kỹ thuật của Công ty TNHH Bắc Hà trong thời hạn 03 (ba) tháng để khắc phục vi phạm kể từ ngày Công ty nhận được Quyết định này; quy định tại điểm a khoản 6 Điều 13 Nghị định số 179/2013/NĐ-CP ngày 14/11/2013 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

- Biện pháp khắc phục hậu quả: Buộc Công ty TNHH Bắc Hà phải chấm dứt ngay vi phạm nêu trên; cải tạo, nâng cấp hệ thống xử lý nước thải sản xuất đảm bảo xử lý nước thải đạt quy chuẩn kỹ thuật cho phép theo quy định.

Báo cáo bằng văn bản kết quả khắc phục hậu quả do hành vi vi phạm gây ra, gửi về Công an tỉnh, Sở Tài nguyên và Môi trường, UBND thành phố Bắc Giang theo quy định để kiểm tra, giám sát.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Quyết định này được gửi cho:

1. Công ty TNHH Bắc Hà để chấp hành Quyết định xử phạt.

Công ty TNHH Bắc Hà phải nghiêm chỉnh chấp hành Quyết định xử phạt này. Nếu không chấp hành sẽ bị cưỡng chế thi hành.

Công ty TNHH Bắc Hà phải nộp tiền phạt vào Kho bạc Nhà nước tỉnh Bắc Giang, số tài khoản: 7111; đơn vị quản lý: Sở Tài chính; Mã quan hệ ngân sách: 1062753; Mã chương: 426; Mã nội dung kinh tế: 4261, trong thời hạn 10 (mười) ngày, kể từ ngày nhận được Quyết định xử phạt.

Công ty TNHH Bắc Hà có quyền khiếu nại hoặc khởi kiện hành chính đối với Quyết định này theo quy định của pháp luật.

2. Kho bạc Nhà nước tỉnh Bắc Giang để thu tiền phạt.

3. Sở Tài chính tỉnh Bắc Giang để theo dõi việc nộp tiền xử phạt.

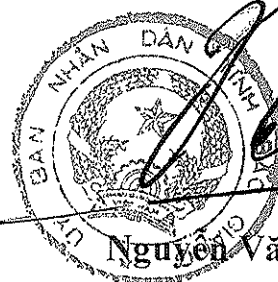
4. Công an tỉnh Bắc Giang để tổ chức thực hiện Quyết định này.

Phòng Cảnh sát phòng chống tội phạm về môi trường Công an tỉnh Bắc Giang có trách nhiệm bàn giao Quyết định cho Công ty TNHH Bắc Hà trong thời hạn hai ngày làm việc, kể từ ngày ban hành Quyết định này./.

Nơi nhận: *N*

- Như Điều 3;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- Sở Tài nguyên và Môi trường;
- UBND thành phố Bắc Giang;
- UBND xã Song Khê;
- Văn phòng UBND tỉnh;
- + LĐVP, TH, NC, TN, ĐT;
- + Lưu: VT, MT.Bình.

CHỦ TỊCH



*Nguyễn Văn Linh*  
Nguyễn Văn Linh